

V Bruseli 18. septembra 2026
(OR. en)

13391/26

**Medziinštitucionálny spis:
2026/0283 (NLE)**

**UK 187
COMPET 1089
IND 553
MI 903
RECH 369
ENV 1099
ENT 228
FOOD 123
SAN 663**

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	18. septembra 2026
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	COM(2026) 487 final
Predmet:	Návrh ROZHODNUTIE RADY, ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu, pokiaľ ide o prijatie rozhodnutia o doplnení novoprijatého aktu Únie do prílohy 2 k Windsorskému rámcu

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2026) 487 final.

Príloha: COM(2026) 487 final



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 18. 9. 2026
COM(2026) 487 final

2026/0283 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu, pokiaľ ide o prijatie rozhodnutia o doplnení novoprijatého aktu Únie do prílohy 2 k Windsorskému rámcu

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. PREDMET NÁVRHU

Tento návrh sa týka rozhodnutia, ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má zaujať v mene Únie v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu¹ (ďalej len „dohoda o vystúpení“) v súvislosti s plánovaným prijatím rozhodnutia Spoločného výboru o zmene prílohy 2 k Windsorskému rámcu², ktorý je neoddeliteľnou súčasťou dohody o vystúpení.

2. KONTEXT NÁVRHU

2.1. Dohoda o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu a Windsorský rámec

V dohode o vystúpení sa stanovujú mechanizmy týkajúce sa riadeného vystúpenia Spojeného kráľovstva z Únie a z Euratomu. Dohoda o vystúpení nadobudla platnosť 1. februára 2020. Európska komisia a vláda Spojeného kráľovstva dosiahli 27. februára 2023 politickú dohodu v zásade o Windsorskom rámci. Spoločný výbor zriadený na základe dohody o vystúpení prijal 24. marca 2023 nové opatrenia týkajúce sa Windsorského rámca. Obe zmluvné strany sa dohodli, že budú Windsorský rámec uplatňovať v plnom rozsahu, včas a dôsledne.

2.2. Spoločný výbor

Spoločný výbor zriadený podľa článku 164 ods. 1 dohody o vystúpení je zložený zo zástupcov Únie a Spojeného kráľovstva. Predseda mu spoločne Únia a Spojené kráľovstvo. V prílohe VIII k dohode o vystúpení sa stanovuje rokovací poriadok Spoločného výboru. Spoločný výbor zasadá aspoň raz ročne alebo na žiadosť Únie alebo Spojeného kráľovstva a stanovuje svoj harmonogram zasadnutí a program na základe vzájomnej dohody. V súlade s článkom 166 ods. 3 dohody o vystúpení prijíma Spoločný výbor rozhodnutia na základe vzájomnej dohody.

Úlohy Spoločného výboru sú stanovené v článku 164 dohody o vystúpení a patrí medzi ne najmä:

- dohľad nad vykonávaním a uplatňovaním dohody, a to priamo alebo prostredníctvom práce osobitných výborov, ktoré mu podávajú správy,
- prijímanie rozhodnutí a odporúčaní vrátane zmien dohody v prípadoch, ktoré sú v nej stanovené,
- predchádzanie problémom a riešenie sporov, ktoré môžu vzniknúť v súvislosti s výkladom a uplatňovaním dohody.

2.3. Pripravovaný akt Spoločného výboru

Spoločný výbor má na svojom najbližšom zasadnutí prijať rozhodnutie, ktorým sa novoprijatý akt Únie, ktorý patrí do rozsahu pôsobnosti Windsorského rámca, doplní do prílohy 2 k Windsorskému rámcu (ďalej len „pripravovaný akt“).

¹ Ú. v. EÚ L 29, 31.1.2020, s. 7, ELI: <http://data.europa.eu/eli/treaty/withd/2020/sign>.

² Spoločné vyhlásenie Únie a Spojeného kráľovstva v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu č. 1/2023 z 24. marca 2023 (Ú. v. EÚ L 102, 17.4.2023, s. 87).

Účelom pripraveného aktu tak je doplniť novoprijatý akt Únie, ktorý patrí do rozsahu pôsobnosti Windsorského rámca, do prílohy 2 k Windsorskému rámcu podľa jeho článku 13 ods. 4.

Pripravovaný akt sa stane pre zmluvné strany záväzným v súlade s článkom 166 ods. 2 dohody o vystúpení, v ktorom sa stanovuje: „*Rozhodnutia prijaté Spoločným výborom sú pre Úniu a pre Spojené kráľovstvo záväzné, pričom Únia a Spojené kráľovstvo uvedené rozhodnutia vykonajú. Majú rovnaký právny účinok ako táto dohoda.*“ V súlade s pravidlom 9 rokovacieho poriadku Spoločného výboru a osobitných výborov sa v rozhodnutiach prijatých Spoločným výborom uvedie dátum, ku ktorému nadobúdajú účinnosť.

3. POZÍCIA, KTORÁ SA MÁ ZAUJAŤ V MENE ÚNIE

3.1. Príloha 2 („Ustanovenia práva Únie podľa článku 5 ods. 4“) k Windsorskému rámcu

Príloha 2 k Windsorskému rámcu obsahuje ustanovenia práva Únie uvedené v jeho článku 5 ods. 4, t. j. ustanovenia práva Únie, ktoré sa za podmienok stanovených v uvedenej prílohe uplatňujú aj na Spojené kráľovstvo a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko.

Únia 26. novembra 2025 prijala nariadenie (EÚ) 2025/2455, ktorým sa vytvára spoločná platforma údajov o chemikáliách, stanovujú pravidlá na zabezpečenie vyhľadateľnosti, prístupnosti, interoperability a opätovnej použiteľnosti údajov z uvedenej platformy a zavádza rámec pre monitorovanie a výhľad v oblasti chemikálií³.

Nariadením (EÚ) 2025/2455 sa zhromažďujú údaje o chemikáliách z približne 70 aktov Únie týkajúcich sa chemikálií a na tento účel sa zriaďuje spoločná platforma údajov. Nariadenie obsahuje aj rámec pre monitorovanie a výhľad v oblasti chemikálií a jeho cieľom je viesť záznamy o štúdiách, ktoré zadali hospodárske subjekty v súvislosti so svojimi povinnosťami podľa iných príslušných aktov Únie.

Tento novoprijatý akt Únie s výnimkou článku 25 a bodov 1 – 2, 5 – 6, 8, 20, 22 – 23, 27 – 31, 38, 43 – 45, 52 – 53, 59 a 66 – 67 prílohy I, bodov 3, 8, 10, 12, 14, 25, 29 a 32 prílohy III, dátových polí v prílohe IV týkajúcich sa predchádzajúcich bodov uvedených v súvislosti s prílohami I a III a bodu 2 prílohy V sa týka vnútorného trhu s tovarom, a preto patrí do rozsahu pôsobnosti Windsorského rámca. Preto by sa s výnimkou uvedeného článku a uvedených bodov a dátových polí v prílohách mal doplniť do prílohy 2 k Windsorskému rámcu do bodu 23 „Chemické látky a súvisiace záležitosti“.

Treba preto stanoviť pozíciu, ktorú má Únia zaujať v Spoločnom výbore, pokiaľ ide o doplnenie novoprijatého aktu Únie do prílohy 2 k Windsorskému rámcu,

4. PRÁVNY ZÁKLAD

4.1. Procesnoprávny základ

Spoločný výbor je orgán zriadený dohodou, konkrétne dohodou o vystúpení.

³ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2025/2455 z 26. novembra 2025, ktorým sa vytvára spoločná platforma údajov o chemikáliách, stanovujú pravidlá na zabezpečenie vyhľadateľnosti, prístupnosti, interoperability a opätovnej použiteľnosti údajov z uvedenej platformy a zavádza rámec pre monitorovanie a výhľad v oblasti chemikálií (Ú. v. EÚ L, 2025/2455, 12.12.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/2455/oj>).

Akt, ktorý má Spoločný výbor prijať, má právne účinky, pretože bude mať pre Úniu právne účinky podľa dohody o vystúpení. Pripravovaný akt bude pre zmluvné strany záväzným v súlade s článkom 166 ods. 2 dohody o vystúpení.

Pripravovaný akt nedopĺňa ani nemení inštitucionálny rámec dohody o vystúpení.

Procesnoprávnym základom navrhovaného rozhodnutia je preto článok 218 ods. 9 ZFEÚ.

4.2. Hmotnoprávny základ

Hlavný cieľ a obsah pripravovaného aktu sa vzťahuje na doplnenie novoprijatého aktu Únie do prílohy 2 k Windsorskému rámcu.

Dohoda o vystúpení bola uzavretá na základe článku 50 ods. 2 Zmluvy o EÚ.

Hmotnoprávnym základom navrhovaného rozhodnutia je preto článok 50 ods. 2 Zmluvy o EÚ.

4.3. Záver

Právnym základom navrhovaného rozhodnutia by mal byť článok 50 ods. 2 Zmluvy o EÚ v spojení s článkom 218 ods. 9 ZFEÚ.

5. UVEREJNENIE PRIPRAVOVANÉHO AKTU

Keďže aktom Spoločného výboru sa zmení príloha 2 k Windsorskému rámcu, je vhodné, aby sa po prijatí uverejnil v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Návrh

ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu, pokiaľ ide o prijatie rozhodnutia o doplnení novoprijatého aktu Únie do prílohy 2 k Windsorskému rámcu

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 50 ods. 2 v spojení s článkom 218 ods. 9 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Dohodu o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu¹ (ďalej len „dohoda o vystúpení“) uzavrela Únia rozhodnutím Rady (EÚ) 2020/135².
- (2) Podľa článku 13 ods. 4 Windsorského rámca³, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou dohody o vystúpení, môže Spoločný výbor zriadený dohodou o vystúpení prijímať rozhodnutia o zmene príslušných príloh k Windsorskému rámcu doplnením novoprijatých aktov Únie, ktoré patria do rozsahu pôsobnosti Windsorského rámca, ale ktorými sa nemenia ani nenahrádzajú akty Únie uvedené v prílohách k Windsorskému rámcu.
- (3) Spoločný výbor má na svojom nadchádzajúcom zasadnutí prijať rozhodnutie o doplnení novoprijatého aktu Únie do prílohy 2 k Windsorskému rámcu.
- (4) Nariadenie (EÚ) 2025/2455 Európskeho parlamentu a Rady⁴ je novoprijatý akt Únie, ktorý patrí do rozsahu pôsobnosti Windsorského rámca a ktorý by sa mal doplniť do prílohy 2 k Windsorskému rámcu. Do prílohy 2 k Windsorskému rámcu by sa však nemali doplniť tieto ustanovenia nariadenia (EÚ) 2025/2455: článok 25; body 1 – 2, 5 – 6, 8, 20, 22 – 23, 27 – 31, 38, 43 – 45, 52 – 53, 59 a 66 – 67 prílohy I; body 3, 8, 10, 12, 14, 25, 29 a 32 prílohy III; dátové polia v prílohe IV týkajúce sa predchádzajúcich

¹ Ú. v. EÚ L 29, 31.1.2020, s. 7, ELI: <http://data.europa.eu/eli/treaty/withd/2020/sign>.

² Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/135 z 30. januára 2020 o uzavretí Dohody o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu (Ú. v. EÚ L 29, 31.1.2020, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2020/135/oj>).

³ Spoločné vyhlásenie Únie a Spojeného kráľovstva v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu č. 1/2023 z 24. marca 2023 (Ú. v. EÚ L 102, 17.4.2023, s. 87).

⁴ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2025/2455 z 26. novembra 2025, ktorým sa vytvára spoločná platforma údajov o chemikáliách, stanovujú pravidlá na zabezpečenie vyhľadateľnosti, prístupnosti, interoperability a opätovnej použiteľnosti údajov z uvedenej platformy a zavádza rámec pre monitorovanie a výhľad v oblasti chemikálií (Ú. v. EÚ L, 2025/2455, 12.12.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/2455/oj>).

bodov uvedených v súvislosti s prílohami I a III a bod 2 prílohy V k nariadeniu (EÚ) 2025/2455.

- (5) Pripravované rozhodnutie Spoločného výboru bude mať v prípade prijatia právne účinky pre Úniu. Aby sa príslušné ustanovenia nariadenia (EÚ) 2025/2455 uplatňovali na Spojené kráľovstvo a v Spojenom kráľovstve, pokiaľ ide o Severné Írsko, nariadenie (EÚ) 2025/2455 by sa malo doplniť do prílohy 2 k Windsorskému rámcu v súlade s jeho článkom 13 ods. 4.
- (6) Treba preto stanoviť pozíciu, ktorá sa má zaujať v Spoločnom výbore, pokiaľ ide o doplnenie nariadenia (EÚ) 2025/2455 do prílohy 2 k Windsorskému rámcu,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Pozícia, ktorá sa má v mene Únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom podľa článku 164 ods. 1 Dohody o vystúpení Spojeného kráľovstva Veľkej Británie a Severného Írska z Európskej únie a z Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu (ďalej len „Spoločný výbor“), je založená na návrhu rozhodnutia Spoločného výboru pripojenom k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Menšie technické zmeny pozície uvedenej v návrhu rozhodnutia Spoločného výboru, ktorý je pripojený k tomuto rozhodnutiu, možno odsúhlasiť bez ďalšieho rozhodnutia Rady.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli

*Za Radu
predseda*